

СЕШОАР

R511000

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Захранващо напрежение 220-240V, 50/60Hz,
- Мощност: 2000W, 2200W макс.
- Настройки ИЗКЛ./Ниска/Висока скорост
- Студено/ Топло/ Горещо
- Защита от прегряване
- С концентратор
- С бутон за студена струя
- С халка за окачване

Запознайте се с новия си сешоар според инструкциите. Обърнете внимание на предпазните мерки, те ще ви помогнат да избегнете инциденти и повреди.

ВАЖНИ ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

- Свържете сешоара към изправен контакт (220-240V). Уверете се, че напрежението във вашия дом е в съответствие с напрежението, посочено на уреда.
 - Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца) с намалени физически сетивни или умствени способности или липса на опит и познания, освен ако не са били наблюдавани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
 - Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че няма да си играят с уреда.
 - Не позволявайте на деца да използват уреда.
 - Изключвайте уреда от контакта дори при краткотрайно отсъствие.
 - Винаги изключвайте уреда от захранването преди почистване и когато не го използвате.
 - За да предотвратите риск от токов удар, не потапяйте уреда във вода или други течности.
 - Не използвайте уреда в непосредствена близост до вана, душ или плувен басейн.
 - Не използвайте сешоара, ако самият уред, кабела или щепсела са повредени.
 - Никога не носете и не окачвайте уреда за кабела.
 - Не се опитвайте да ремонтирате, настройвате или замените части в уреда.
- Поправете неизправния уред в най-близкия сервиз.
- Оставете сешоара да се охлади напълно, преди да го приберете.
- Пазете ръководството с инструкции. В случай, че сешоарът се подари на трето лице, трябва да се предаде и ръководството за употреба.
 - Не използвайте уреда, ако е изпускан, ако има видими признаци на повреда или ако тече нещо от него.

ВАЖНО:

- Дръжте косата си далече от непосредствена близост до отвора за въздух. Пазете филтъра за входящ въздух от събиране на прах и мърс.
- Не покривайте входа или изхода на въздуха, в противен случай сешоарът може да прегрее.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

1. Развийте напълно кабела.
2. Включете щепсела в контакта
3. Изберете желания режим с помощта на превключвателя.

Позиция 0: Изключете уреда

Позиция I: Ниска скорост

Позиция II: Висока скорост

Позиция 0: Студен въздушен поток

Позиция I: Топъл въздушен поток

Позиция II: Топъл въздушен поток

ГРИЖА И ПОЧИСТВАНЕ

- Изключете уреда, извадете щепсела от захранването и го оставете да изстине напълно.
- Избършете външната повърхност на уреда с мека влажна кърпа и подсушете със суха мека кърпа.
- Не използвайте абразивни почистващи препарати.

СЪХРАНЕНИЕ

- Уверете се, че сешоарът е напълно охладен и сух.
- Не увивайте кабела около уреда, тъй като това може да повреди кабела.
- Сгънете дръжката и дръжте уреда на хладно и сухо място.

КАК ДА ИЗПОЛЗВАТЕ ТОЗИ СЕШОАР, ЗА ДА СИ НАПРАВИТЕ МОДЕРНА ПРИЧЕСКА

За оптимални резултати, използвайте шампоан и балсам преди стилизиране и подсушете косата с кърпа, за да отстраните излишната влага.

COOL SHOT-Студена струя

Този сешоар има функция за студена струя, която се използва, за да запазите вашата прическа за по-дълго време. Натиснете и задръжте бутона за студен въздух, за да намалите температурата бързо и да фиксирате косата, след като сте я оформили.

БЪРЗО СУШЕНЕ

Изберете настройка за висока/ниска температура и скорост и подсушете косата.

Използвайте четка или ръка, за да отстраните излишната влага по време на сушене и дръжте сешоара, като постоянно го движите.

Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и познания, освен ако

не са били наблюдавани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.

Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че не си играят с уреда.



Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с други битови отпадъци в целия ЕС. За да предотвратите възможна вреда за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте го отговорно, за да насърчите устойчивото повторно използване на материални ресурси. За да върнете вашето използвано устройство, моля, използвайте системите за събиране или се свържете с търговеца на дребно, откъдето е закупен продуктът. Те връщат и могат да занесат този продукт за безопасно за околната среда рециклиране.

Има системи за разделно събиране на използвани електрически и електронни продукти. Моля, помогнете ни да запазим околната среда чиста.



Този продукт е проектиран и отговаря на всички европейски директиви и изисквания.

HAIR DRYER

R51100O

INSTRUCTION MANUAL

FEATURES

- 220-240V, 50/60Hz, 2000W, 2200W max
- OFF / Low / High speed settings
- Cool/ Warm/ Hot
- Overheating protection
- With concentrator
- With Cool shot button
- With hanging loop

Make yourself familiar with your new hair dryer according to the description. Pay attention to the safe guards; they shall assist you to avoid accidents and damages.

IMPORTANT SAFEGUARDS

- Connect the hair dryer to a correctly installed power outlet (220-240V). Make sure that the voltage in your home is in accordance with the voltage indicated on the appliance.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not allow children to use the appliance.
- Unplug the appliance even during short-term absence.
- Always unplug the appliance from the power supply before cleaning and when not in use.
- To prevent risk of electric shock, do not immerse the appliance in water or any other liquids.
- Do not use the appliance in immediate proximity to a bath, a shower or a swimming pool.
- Do not use the hair dryer if the appliance itself, cable or the plug are damaged.
- Never carry or suspend the appliance by the cord.
- Do not attempt to repair, adjust or replace parts in the appliance. Repair the malfunctioning appliance in the nearest service center.
- Let the hair dryer completely cool down before storing.
- Always keep the instruction manual. In case the hair dryer is given away to a third person, instruction manual must be handed over, too.

- Do not use the appliance if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.

IMPORTANT:

- Keep your hair away from the immediate vicinity of the air inlet opening. Keep air inlet filter dust and fluff free.
- Do not cover the air inlet or air outlet, otherwise the hair dryer may overheat.

INSTRUCTION FOR USE

1. Fully unwind the cord.
2. Insert the plug into the power supply.
3. Select desired mode using the switch.
 - Position 0: Switch off the appliance
 - Position I: Low Speed
 - Position II: High Speed
 - Position 0 : Cool airflow
 - Position I: Warm airflow
 - Position II: Hot airflow

CARE AND CLEANING

- Switch off the appliance, unplug it from the power supply and allow it to cool down completely.
- Wipe the outer surface of the appliance by using soft damp cloth and wipe dry with dry soft cloth.
- Do not use abrasive cleaners.

STORAGE

- Ensure that the hair dryer is completely cool and dry.
- Do not wrap the cord around the appliance, as this may cause damage.
- Fold the handle and keep the appliance in a cool, dry place.

HOW TO USE THIS HAIR DRYER TO MAKE FASHIONABLE HAIR STYLE

For optimal results, shampoo and condition your hair prior to styling and towel dry to remove excess moisture.

COOL SHOT

This hair dryer is equipped with a cool shot feature that is used to hold your hair style. Press and hold the cool shot button to rapidly reduce the temperature and hold hair once it has been styled.

QUICK DRYING

Select a high/low heat and speed setting and roughly dry hair. Use a brush or your hand to shake out excess moisture whilst drying and keep the dryer in constant motion.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical , sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have

been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They return and can take this product for environmental safe recycling.

There are separate collection systems for used electrical and electronic products. Please help us keep the environment clean.



This product is designed and corresponds to all European directives and requirements.

USCĂTOR DE PĂR

R511000

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

CARACTERISTICI

- Tensiune de alimentare: 220-240V, 50/60Hz,
- Putere: 2000W, 2200W max.
- Setări de viteză oprită/joasă/înaltă
- Rece/ Cald/ Fierbinte
- Protecție împotriva supraîncălzirii
- Cu concentrator
- Cu buton pentru jet rece
- Cu inel de agățare

Familiarizați-vă cu noul uscător de păr în conformitate cu instrucțiunile. Acordați atenție precauțiilor, acestea vă vor ajuta să evitați accidentele și daunele.

MĂSURI IMPORTANTE DE PRECAUȚIE

- Conectați uscătorul de păr la o priză verticală (220-240V). Asigurați-vă că tensiunea din locuința dvs. este în concordanță cu tensiunea indicată pe aparat.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor.
- Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul.
- Nu permiteți copiilor să utilizeze aparatul.
- Deconectați aparatul de la priza de perete, chiar și pentru o scurtă absență.
- Scoateți întotdeauna aparatul din priză înainte de curățare și atunci când nu este utilizat.
- Pentru a preveni riscul de electrocutare, nu scufundați aparatul în apă sau în alte lichide.
- Nu utilizați aparatul în apropierea unei băi, a unui duș sau a unei piscine.
- Nu utilizați uscătorul de păr dacă aparatul în sine, cablul sau ștecherul sunt deteriorate.
- Nu transportați și nu agățați niciodată aparatul de cablu.
- Nu încercați să reparați, să reglați sau să înlocuiți piesele din aparat. Solicitați repararea aparatului defect la cel mai apropiat centru de service.
- Lăsați uscătorul de păr să se răcească complet înainte de a-l pune deoparte.
- Păstrați manualul de instrucțiuni. În cazul în care uscătorul de păr este dat unei terțe persoane, trebuie predat și manualul de instrucțiuni.
- Nu utilizați aparatul dacă este dezumflat, dacă există semne vizibile de deteriorare sau dacă din el curge ceva.

IMPORTANT:

- Țineți-vă părul departe de imediata vecinătate a orificiului de aerisire. Evitați ca filtrul de admisie a aerului să colecteze praf și scame.
- Nu acoperiți intrarea sau ieșirea de aer, altfel uscătorul de păr se poate supraîncălzi.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

1. Desfășurați complet cablul.
2. Introduceți fișa în priza de perete
3. Selectați modul dorit cu ajutorul comutatorului.

Poziția 0: Opriți aparatul

Poziția I: Viteză redusă

Poziția II: Viteză mare

Poziția 0: Flux de aer rece

Poziția I: Flux de aer cald

Poziția II: Flux de aer cald

ÎNGRIJIRE ȘI CURĂȚARE

- Opriți aparatul, scoateți ștecherul de la sursa de alimentare și lăsați-l să se răcească complet.
- Ștergeți suprafața exterioară a aparatului cu o cârpă moale și umedă și uscați-o cu o cârpă moale și uscată.
- Nu utilizați detergenți abrazivi.

DEPOZITARE

- Asigurați-vă că uscătorul de păr este complet răcit și uscat.
- Nu înfășurați cablul în jurul aparatului, deoarece acest lucru poate deteriora cablul.
- Îndoiți mânerul și păstrați aparatul într-un loc răcoros și uscat.

CUM SĂ FOLOSEȘTI ACEST USCĂTOR DE PĂR PENTRU A OBȚINE O COAFURĂ LA MODĂ

Pentru rezultate optime, folosiți șamponul și balsamul înainte de coafare și uscați părul cu un prosop pentru a îndepărta excesul de umiditate.

COOL SHOT - Jet rece

Acest uscător de păr are o funcție de jet rece care este folosită pentru a vă menține coafura mai mult timp. Țineți apăsat butonul de aer rece pentru a reduce rapid temperatura și pentru a vă fixa părul după ce l-ați coafat.

USCARE RAPIDĂ

Selectați setarea de temperatură înaltă/joasă și viteza și uscați-vă părul. Folosiți o perie sau mâna pentru a îndepărta excesul de umiditate în timpul uscării și mențineți uscătorul în mișcare în mod constant.

Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea au fost supravegheate sau instruite în utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor.

Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul.



Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere pe teritoriul UE. Pentru a preveni posibilele efecte nocive asupra mediului sau a sănătății umane ca urmare a eliminării necontrolate a deșeurilor, reciclați în mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul uzat, vă rugăm să utilizați sistemele de colectare sau să contactați comerciantul cu amănuntul de unde ați achiziționat produsul. Aceștia returnează și pot prelua acest produs pentru o reciclare sigură din punct de vedere ecologic.

Există sisteme de colectare separate pentru produsele electrice și electronice uzate. Vă rugăm să ne ajutați să păstrăm mediul curat.



Acest produs este proiectat și respectă toate directivele și cerințele europene.

ΠΙΣΤΟΛΑΚΙ ΜΑΛΛΙΩΝ

R511000

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- Τάση τροφοδοσίας: 220-240V, 50/60Hz,
- Ισχύς: 2000W, 2200W max.
- Ρυθμίσεις OFF/Χαμηλή/Υψηλή ταχύτητα
- Κρύο/ Ζεστό/ πολύ ζεστό
- Προστασία από υπερθέρμανση
- Με συμπτωτική
- Με κουμπί κρύου πίδακα
- Με κρίκος για κρέμασμα

Εξοικειωθείτε με το νέο σας πιστολάκι μαλλιών σύμφωνα με τις οδηγίες. Δώστε προσοχή στα μέτρα ασφαλείας, θα σας βοηθήσουν να αποφύγετε ατυχήματα και ζημιές.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Συνδέστε το πιστολάκι σε λειτουργούσα πρίζα (220-240V). Βεβαιωθείτε ότι η τάση στο σπίτι σας ταιριάζει με την τάση που υποδεικνύεται στη συσκευή.
- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες σωματικές αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός εάν τους έχει δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να χρησιμοποιούν τη συσκευή.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα ακόμα κι ανλείπετε για λίγο.
- Να αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα πριν την καθαρίσετε και όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.
- Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε άμεση γειτνίαση με μπανιέρα, ντους ή πισίνα.
- Μην χρησιμοποιείτε το πιστολάκι μαλλιών εάν η ίδια η συσκευή, το καλώδιο ή το φις έχουν υποστεί ζημιά.
- Ποτέ μην μεταφέρετε ή κρεμάτε τη συσκευή από το καλώδιο.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε, να ρυθμίσετε ή να αντικαταστήσετε εξαρτήματα της συσκευής. Αναθέστε την επισκευή της ελαττωματικής συσκευής στο πλησιέστερο συνεργείο.
- Αφήστε το πιστολάκι να κρυώσει εντελώς πριν το αφήσετε.
- Φυλάξτε το εγχειρίδιο οδηγιών. Εάν το πιστολάκι χαριστεί σε τρίτο πρόσωπο, πρέπει να παραδοθεί και το εγχειρίδιο χρήσης.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν έχει πέσει, εάν υπάρχουν ορατά σημάδια ζημιάς ή εάν έχει διαρροή.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:

- Κρατήστε τα μαλλιά σας μακριά από την άμεση γειτνίαση με τον αεραγωγό. Διατηρήστε το φίλτρο εισαγωγής αέρα απαλλαγμένο από σκόνη και χνούδια.
- Μην καλύπτετε την είσοδο ή την έξοδο αέρα, διαφορετικά το πιστολάκι μαλλιών μπορεί να υπερθερμανθεί.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

1. Ξετυλίξτε πλήρως το καλώδιο.
2. Συνδέστε στην πρίζα
3. Επιλέξτε την επιθυμητή λειτουργία χρησιμοποιώντας το διακόπτη.

Θέση 0: Σβήστε τη συσκευή.

Θέση I: Χαμηλή ταχύτητα

Θέση II: Υψηλή ταχύτητα

Θέση 0: Ροή ψυχρού αέρα

Θέση I: Ροή ζεστού αέρα

Θέση II: Ροή ζεστού αέρα

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή, αφαιρέστε το φιλ από την παροχή ρεύματος και αφήστε τη να κρυώσει εντελώς.
- Σκουπίστε την εξωτερική επιφάνεια της συσκευής με ένα μαλακό υγρό πανί και στεγνώστε με ένα στεγνό μαλακό πανί.
- Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι το πιστολάκι μαλλιών είναι εντελώς δροσερό και στεγνό.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη μονάδα γιατί μπορεί να προκληθεί ζημιά στο καλώδιο.
- Διπλώστε τη λαβή και διατηρήστε τη συσκευή σε δροσερό και στεγνό μέρος.

ΠΩΣ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΙΣΤΟΛΑΚΙ ΜΑΛΛΙΩΝ ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΚΤΗΣΕΤΕ ΕΝΑ ΣΥΓΧΡΟΝΟ ΧΤΕΝΙΣΜΑ

Για βέλτιστα αποτελέσματα, χρησιμοποιήστε σαμπουάν και βάλσαμο πριν το χτένισμα και στεγνώστε τα μαλλιά με πετσέτα για να αφαιρέσετε την υπερβολική υγρασία.

COOL SHOT-Ψυχρός πίδακας

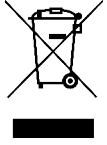
Αυτό το πιστολάκι μαλλιών διαθέτει λειτουργία κρύου πίδακα που χρησιμοποιείται για να κρατήσει το χτένισμά σας για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί κρύου αέρα για να μειώσετε γρήγορα τη θερμοκρασία και να ρυθμίσετε τα μαλλιά αφού τα φορμάρετε.

ΓΡΗΓΟΡΟ ΣΤΕΓΝΩΜΑ

Επιλέξτε υψηλή/χαμηλή θερμοκρασία και ταχύτητα και στεγνώστε τα μαλλιά. Χρησιμοποιήστε μια βούρτσα ή το χέρι σας για να αφαιρέσετε την υπερβολική υγρασία κατά το στέγνωμα και κρατήστε το στεγνωτήριο μετακινώντας το συνεχώς.

Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός εάν τους έχει δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.

Θα πρέπει να επιβλέπετε τα παιδιά να μην παίζουν με τη συσκευή.



Αυτή η σήμανση δείχνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα σε ολόκληρη την ΕΕ. Για να αποτρέψετε πιθανή βλάβη στο περιβάλλον ή στην ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση απορριμμάτων, ανακυκλώστε τα υπεύθυνα για να προωθήσετε τη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής αγοράσατε το προϊόν. Αυτά επιστρέφουν και μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για περιβαλλοντικά ασφαλή ανακύκλωση.

Υπάρχουν συστήματα χωριστής συλλογής μεταχειρισμένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων. Παρακαλούμε βοηθήστε μας να διατηρήσουμε το περιβάλλον καθαρό.



Αυτό το προϊόν έχει σχεδιαστεί και συμμορφώνεται με όλες τις ευρωπαϊκές οδηγίες και απαιτήσεις.